

ADUANA

EZEIZA

DESTINACION N°

11073 1004 2361593

CANAL SELECTIVO

208

DATOS DEL DOCUMENTANTE

Importador/ Exportador

SATO ARGENTINA SA

CUIT N°

30-6449347-2

DIRECCIÓN

LOCALIDAD

COD. POST

TELÉFONO

Rola 3166

Capital Federal

1439

3272-5074

Despachante de Aduana:

Juan Manuel Perez

CUIT N°

20-22326054-4

DIRECCIÓN

LOCALIDAD

COD. POST

TELÉFONO

Suizacha 211 19 I

Capital Federal

1008

5072-5074

N° o Nombre del Medio:

Avion

Fecha de Entrada:

02/12/2012

REGISTRO

11073 MANI 151268 F

GIRO

20000 mto / exro EZE

ELEMENTOS INTEGRALES DE LA CARPETA

- 1- ORIGINAL ☒
- 2- COPIAS ☒
- 3- CONOCIMIENTO/ GUIA AEREA/ CARTA DE PORTE ☒
- 4- FACTURA DE COMPRA/ VENTA/ PROFORMA ☒
- 5- DECLARACION A LOS EFECTOS DEL VALOR ☒
- 6- CERTIFICADO DE ORIGEN ☐
- 7- CERTIFICADO DE CUPO ☐
- 8- CERTIFICADOS DE TIPIFICACION ☐
- 9- D.J.V.E. (LEY 1433) ☐
- 10- COMPROBANTE DE VENTA DEL EXTERIOR ☐
- 11- ELEMENTOS DE VALORIZACION ☐
- 12- ELEMENTOS DESCRIPTIVOS DE MERCADERIA ☒
- 13- CERTIFICADOS DE AUTENTICIDAD ORGANISMOS ☐
- a) ☐
- b) ☐
- c) ☐
- 14- OTROS ☐

GIRO POR

RAMOS

UTVA

RAMO 1

RAMO 2

RAMO 3

RAMO 4

RAMO 5

RAMO 6

RAMO 7

RAMO 8

X

A053

En caso de optar por retirar total o parcialmente mercaderia sin derecho a uso, asumo la condición de depositario fiel de la misma, en los términos que establecen los artículos 263 y concordantes del Código Penal.

Dirección Depósito Final:

Certifico que los datos obrantes en el anverso del Formulario OM 2133 SIM y el listado de elementos integrantes de la Carpeta son veraces y concordantes con lo exigido por el Servicio Aduanero

FECHA: 02/12/11

FIRMA DEL DESPACHANTE DE ADUANA O DEL DOCUMENTANTE:

COMPROBACION DOCUMENTAL CONFORMADA:

FECHA:

Firma y Sello/ Aclaración:

CERTIFICACION INGRESO A DEPOSITO

LUGAR/ DEPOSITO

VERIFICACION

VENCIMIENTO

PRORROGA DE LA DESTINACION

Fecha:

Hora:

REHABILITACIONES

CONFORME: SI ☐ NO ☐

MOTIVOS DE LA DETENCION

C
O
N
T
R
O
L

D
O
C
U
M
E
N
T
A
L

FECHA:

FIRMA Y SELLO

ACCIONES

NOTIFICADOR
(EN CASO DE DETENCION)JUAN ANCE
CUIT: 20-20954769-F

RELIQUIDACIONES

ITEM

MONTO

Firma del Responsable

GARANTIAS

ITEM

MONTO

NUMERO

FECHA

Firma del Responsable

DEPARTAMENTO TECNICA DE VALORACION

VALORES CONFORMADOS:

SI ☐

NO ☐

ACCIONES:

Firma del Responsable

DEPARTAMENTO FISCALIZACION DOCUMENTAL

REVISION CONFORME:

SI ☐

NO ☐

ACCIONES:

Firma del Responsable

RECLAMOS ADMINISTRATIVOS INTERPUESTOS / OBSERVACIONES

FECHA

ACTUALIZACION N°

MOTIVO

AFIP		SUBREGIMEN: IMPORTACION A CONSUMO CON DOCUMENTO DE TRANSPORTE		1	
Aduana EZEIZA		Oficialización 06/12/2011		Año / Ad. / Tipo / Nº Reg. / DC 11 073 IC04 236159 B	
Fojas 1 de 2					
Importador / Exportador SATO ARGENTINA S A (IVA INS: SI)		CUIT Nº 30-64497347-2		Despachante de Aduana PEREZ JUAN MANUEL	
Agente de Transporte Aduanero DHL EXPRESS (ARGENTINA) S.A.		CUIT Nº 30-58011131-5		Vendedor (000605)SATO AMERICA INC	
Vía AVION		Documento de Transporte XXX62089830 11073MANI151268F		Identificador Manifiesto 11073MANI151268F	
Nombre del Transporte LVBBU AR1133					
Bandera ARGENTINA		Puerto de Embarque Pais dest.: *****		Fecha Arribo 02 / 12 / 2011	
Marcas y Números SIN MARCA					
Embalaje BULTOS		Total Bultos 1		Peso Bruto 10,700	
Depósito BODEGA IMPO/EXPO EZE		Vto. Embarque *****		Plazo ***	
Motivo / Nº Autorización *****					
Aduana Destino / Salida *****		Cond. Venta FCA		FOB Total 5.370,00	
Divisa DOL		Flete Total 60,00		Divisa DOL	
Seguro Total 54,30		Divisa DOL		GARANTIAS Nº: Pagos: 11-000228394-PES-VP 11-000242782-PES-VP	
Información Complementaria Cotiz = 4,286000 DOMICIL.ESTABLEC = POLA 3166 FECHA INIC.ACTIV = 01/05/1999 FEMB-ORIGEN = 29/11/2011 GTOS-ANT-FOB ... Peso Guía = 10,700 Nros. Facturas: 30605837					
Nº Item 0001		Tipo N		Posición SIM / Código AFIP 8471.90.12.000L	
NALADISA / GATT *****		Lista *****		Estado NUEVO SIN USO IMPORTADO	
Total Kg. Neto 8,6300		Origen Pais / Provincia TAIWAN		Pais de Procedencia / Destino ESTADOS UNIDOS	
Unidad / Estado UNIDAD		Cantidad Unidades Estadísticas 15,00		Información Adicional *****	
DECLARACION DE LA MERCADERIA					
Lectores de códigos de barras Lectores o grabadores -Los demás MÁQUINAS AUTOMÁTICAS PARA TRATAMIENTO O PROCESAMIENTO DE DATOS Y SUS UNIDADES; LECTORES MAGNETICOS U ÓPTICOS, MÁQUINAS PARA REGISTRO DE DATOS SOBRE SOPORTE EN FORMA CODIFICADA Y MÁQUINAS PARA TRATAMIENTO O PROCESAMIENTO DE ESTOS DATOS, NO EXCLUIDOS NI COMPRENDIDOS EN OTRA PARTE.					
AA(UNITECH) = MARCA AB(HT630) = MODELO CA00 = Ninguno					
a) Opciones / b) Ventajas					
c) Opciones a nivel general c) ARDIG-SETI-OPC = SETI BANCOSARGENTINA = 011 DECVALORADUOPC = NO_VALIDA IMPOGIRO-DIV-OPC = CGDDIF IMPRIMECONCANAL = 06-12-2011 13:09:59 NOTACREDITO-TXT = NO NOTADEBITO-TXT = NO SENASA19/02OPC = SINMAD TRANSFERTEX = NO VARIOSVENDEDORES = NO ZONAFRANCATEX1 = NO b) IVAADREDUCCION a) ARN-TXT = NO ARRISEMITEX = SI DSE.MARCA.FRA1 = NO_VALIDA ESDES = NO ...					
Unitario en Divisa 358,00000		Unidad UNIDAD		Cantidad Unidades 15,00	
Ajuste a Incluir en Divisa 0,00		Ajuste a Deducir en Divisa 0,00			
FOB Total en Divisa 5.370,00		FOB Total en Dólar 5.370,00		Valor en Aduana en Divisa 5.484,30	
Valor en Aduana en Dólar 5.484,30		Base IVA / Ganancias en Dólar 6.142,42		Base Impuestos Internos en Dólar *****	
Precio Of Unit/Der Especifico 0,00		Unidad *****		Coef. / Cant. Unidades *****	
Insufos Import. Temporar. en Dólar 0,00		Insufos Import. a consumo en Dólar *****		Valor para Reintegros en Dólar *****	
Documentos a Presentar Docs. Carátula: DECLAVOLORADUANA = SE ADJUNTA		Insufos Import. Temporar. en Dólar 0,00		Insufos Import. a consumo en Dólar *****	
Valor para Reintegros en Dólar *****		Insufos Import. Temporar. en Dólar 0,00		Insufos Import. a consumo en Dólar *****	
LIQUIDACION					
DEL ITEM		Conceptos		TOTAL	
Porc.	P / G / C	Importe		P / G / C	Importe
12,00	P	658,12	(010) DERECHOS IMPORTACION	P	658,12
10,50	P	644,95	(415) I.V.A.	P	644,95
3,00	P	184,27	(424) IMP. A LAS GANANCIAS	P	184,27
			(500) ARANCEL SIM IMPO	P	10,00
1,50	P	92,14	(900) INGRESOS BRUTOS	P	92,15
PAGADO		1.579,48	PAGADO		1.589,48
GARANTIZADO		0,00	GARANTIZADO		0,00
A COBRAR		0,00	A COBRAR		0,00
CANAL ASIGNADO ROJO 0006		Pirma y Sello Despachante de Aduana			
U.T.V.V.					

CONDICION DE LOS BULTOS			
En Mala Condición:	Faltantes:	Fecha Ingreso Ultimo Bulto:	Cantidad Ingresada:
Resultó Marcas y/o Números:		Tipo de Bulto:	Peso Ingreso:
Giro / Depósito:		Fecha	Firma Depósito

VERIFICACION	
CONFORME: <input type="checkbox"/> SI <input checked="" type="checkbox"/> NO	DENUNCIA / DETENCION / INTERDICCION / VALOR OBSERVADO / OTROS
NOTIFICADO FECHA: 14 DIC 2011	Firma U.T.V.V.
DE ANALISIS DE CERTIFICADOS DE	EXTRACCION DE MUESTRA MOTIVO: RESULTADO: PROTOCOLO NRO:
CONFORME CON	
APERTURA: VERIFICACION: EXTRACCION DE MUESTRAS:	EMBARCADO: RECIBIDO: FIRMA: IDENTIFICACION: JUAN ARCE CUIT 20-20954769-7

CANTIDADES: PENDIENTE		CONFORME DECLARADO		RECTIFICACION	
Del Item	Cantidad Unidades	Unidades Estampillas	Otros	Del Total	Cantidad Bultos
Cant. Kgs. Bruto	Otros	CARGA	Inicio Fecha:	Lugar:	Fin Fecha:
Lugar:	Remitido a:	TRANSPORTE	Camión Patente N°	Vagón:	Semi:
Contenedores:					
Precintos: SIN <input type="checkbox"/> CON <input type="checkbox"/>					
CARGA / DESPACHADO A PLAZA					
Fecha					
Firma Guarda / U.T.V.V.					
OTRAS CONSTANCIAS					
RECTIFICADO:			MERCADERIA A BORDO / SALIDA:		
D.G.A. FECHA / FIRMA Y LEGAJO:			D.G.A. FECHA / FIRMA Y LEGAJO:		
TRANSBORDOS E INCIDENCIAS DEL TRANSPORTE			ADUANA DE DESTINO / SALIDA		
Nuevo Medio de Transporte:			Resguardo:		
Nuevo Contenedor:			Aduana Local Llego:		
Nuevos Precintos:			D.G.A. Firma		
Bultos Agregados (Cantidad y Marcas)			Fecha / /		
Otros:			Hora		
D.G.A. Firma:			Avisar a la Aduana de Salida:		
Fecha / /			Vía de Aviso		

OBSERVACIONES / OTROS TRAMITES ADUANEROS



DECLARACION PARA LA PERCEPCION DE INGRESOS BRUTOS

Condicion frente a los Ingresos Brutos (S/N/E): S

Inscripto en Convenio Multilateral (S/N): S

Nro. de Inscripción: 901-903814-5

COEFICIENTES DE DISTRIBUCION

Concepto	Coeficiente	Importe	Jurisdicción
450	0,7475	68,87	901 - CIUDAD AUTONOMA DE BS.AS
429	0,1866	17,19	902 - PROV DE BUENOS AIRES
452	0,0096	0,88	904 - CORDOBA
453	0,0001	0,01	905 - CORRIENTES
454	0,0015	0,14	906 - CHACO
455	0,0006	0,06	907 - CHUBUT
456	0,0043	0,40	908 - ENTRE RIOS
459	0,0008	0,07	911 - LA PAMPA
460	0,0005	0,05	912 - LA RIOJA
461	0,0066	0,61	913 - MENDOZA
462	0,0009	0,08	914 - MISIONES
463	0,0040	0,37	915 - NEUQUEN
464	0,0029	0,27	916 - RIO NEGRO
465	0,0014	0,13	917 - SALTA
466	0,0028	0,26	918 - SAN JUAN
467	0,0026	0,24	919 - SAN LUIS
468	0,0012	0,11	920 - SANTA CRUZ
469	0,0183	1,69	921 - SANTA FE
470	0,0014	0,13	922 - SANTIAGO DEL ESTERO
471	0,0024	0,22	923 - TIERRA DEL FUEGO
472	0,0040	0,37	924 - TUCUMAN

FIN IMPRESION INGRESOS BRUTOS

JUAN MANUEL PEREZ

DESPATCHANTE DE ADUANA

REG. 20-22326054-4

Firma y Sello Despachante de Aduana

VICTOR E. MONS
APODERADO
CUIT 20-23661375-9

CONDICION DE LOS BULTOS			
En Mala Condición:	Faltantes:	Fecha Ingreso Ultimo Bulto:	Cantidad Ingresada:
Resultó Marcas y/o Números:		Tipo de Bulto:	Peso Ingreso:
Giro / Depósito:	Fecha	Firma Depósito	

VERIFICACION	
CONFORME: SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	DENUNCIA / DETENCION / INTERDICCION / VALOR OBSERVADO / OTROS
NOTIFICADO / FECHA:	Firma U.T.V.V.
PENDIENTES	CANCELADO
DE ANALISIS	EXTRACCION DE MUESTRA
DE CERTIFICADOS	MOTIVO:
DE	RESULTADO:
CONFORME CON	PROTOCOLO NRO:
APERTURA:	EMBARCADO:
VERIFICACION:	RECIBIDO:
EXTRACCION DE MUESTRAS:	FIRMA:
	IDENTIFICACION:

CANTIDADES:		CONFORME DECLARADO		RECTIFICACION	
PENDIENTE					
Del Item	Cantidad Unidades	Unidades Estampillas	Otros		
Del Total	Cantidad Bultos	Cant. Kgs. Bruto	Otros		
CARGA	Inicio Fecha:	Lugar:	Fin Fecha:	Lugar:	Remitido a:
TRANSPORTE	Camión Patente N°	Vagón:	Semi:		
Contenedores:					
Precintos: SIN <input type="checkbox"/> CON <input type="checkbox"/>				CARGA / DESPACHADO A PLAZA	
				Fecha	Firma Guarda / U.T.V.V.

OTRAS CONSTANCIAS	
RECTIFICADO:	MERCADERIA A BORDO / SALIDA:
D.G.A. FECHA / FIRMA Y LEGAJO:	D.G.A. FECHA / FIRMA Y LEGAJO:
TRANSBORDOS E INCIDENCIAS DEL TRANSPORTE	ADUANA DE DESTINO / SALIDA
Nuevo Medio de Transporte:	Resguardo:
Nuevo Contenedor:	Aduana Local Llegó:
Nuevos Precintos:	
Bultos Agregados (Cantidad y Marcas)	D.G.A. Firma
Otros:	Fecha / /
D.G.A. Firma:	Hora
Fecha / /	Avisar a la Aduana de Salida:
	Vía de Aviso

OBSERVACIONES / OTROS TRAMITES ADUANEROS

<div>AFIP DIRECCION GENERAL DE ADUANAS DECLARACION DEL VALOR EN ADUANA</div>		DECLARACION DE IMPORTACION Nro. 11073IC04236159B	
		FECHA DE REGISTRO 06/12/2011	
		FECHA DE REGISTRACION 06/12/2011	
1 Importador/Exportador SATO ARGENTINA S A Nivel Mayorista Domicilio POLA 3168		2 Vendedor SATO AMERICA INC. Nivel Revendedor Domicilio 10350-A NATIONS FORD ROAD, CHARLOTTE, NC 28273, U	
3 Factura Numero: 30605837 Fecha: 09/11/2011 ¿ Hay descuentos no indicados ? SI NO X		4 Contrato de Venta Numero: S/N Fecha: 09/11/2011 Lugar de su Realizacion BUENOS AIRES ¿ El precio es revisable ? SI NO X	
5 Condicion de venta FOB CIF OTRO FCA		7 Resolucion aduanera relativa a los items 8 al 10 SI NO X Numero: Fecha: ¿ Marque escalonado ? SI NO X Disposicion Nro:	
6 Consulta Clasificatoria SI NO X Resolucion Nro.:			
8(a) ¿ El comprador y el vendedor están vinculados en los términos del artículo 15, párrafo 4 del Acuerdo ? (En caso negativo, pasar al ítem 9). (b) ¿ La vinculación ha influido en el precio de las mercaderías importadas ? (c) ¿ El valor de transacción de las mercaderías importadas se aproxima mucho a los valores de los valores criterios mencionados en el artículo 1, párrafo 2, (b) del Acuerdo ? (En caso afirmativo, dar explicaciones detalladas)		SI X NO SI NO X SI NO X	
9(a) ¿ Existen restricciones para cesión o utilización de las mercaderías por el comprador, distintas de las que: - ¿ Impongan o exijan la ley o las autoridades de los Estados Partes del MERCOSUR ? - ¿ Limiten la zona geográfica donde puedan revenderse las mercaderías ? - ¿ No afecten sensiblemente al valor de las mercaderías ? (b) ¿ Dependen la venta o el precio de CONDICIONES o CONTRAPRESTACIONES, cuyo valor no pueda determinarse con relación a las mercaderías a valorar ? Especificar la naturaleza de las restricciones, condiciones o prestaciones, según los casos. Si puede determinarse el valor de las condiciones o contraprestaciones indicar su importe en el ítem 13(b).		SI NO X SI NO X	
10(a) ¿ Existen cánones y derechos de licencia relativos a las mercaderías importadas que el comprador esté obligado a pagar, directa o indirectamente como condición de venta ? (b) ¿ La venta está condicionada por un acuerdo en los términos del cual, una parte del producto de cualquier reventa, cesión o utilización posterior de las mercaderías, revierta directa o indirectamente al vendedor ? En caso de respuesta afirmativa a una de estas preguntas, especificar las condiciones y si es posible, indicar los importes en los ítems 17 y 18.		SI NO X SI NO X	
11 En caso de no estar en factura, completar: MARCAS - MODELOS; PRECIOS UNITARIOS EN DIVISAS, DISCRIMINADOS POR SUBITEMS.		12 El abajo firmante declara que todos los datos expresados en este documento son exactos y completos. Toma conocimiento que la presente tiene el carácter de declaración jurada y cualquier omisión de información o información distinta de la operación real que cause perjuicio fiscal o cambiario será penalizada conforme a la legislación vigente en la materia. Lugar y Fecha: JUAN MANUEL PEREZ DESPACHANTE DE ADUANA REG. 20-22-26854-4 Firma y aclaración del declarante VICTOR E. MUÑOZ APODERADO CUIT 20-25561975-9	

11073IC04200159B		Divisas		Tipo de Cambio	Moneda Nacional
SATO AMERICA INC.					
FCA					
A. BASE DE CALCULO	13 (a) Precio neto en la moneda de facturación (Precio efectivamente pago o por pagar en el momento a considerar para la determinación del valor aduanero)	Cod.	Importe		
		DOL	5370.00	\$4.283	\$22999.71
	(b) Pagos indirectos - ver ítem 9(b)				
B. ADICIONES : IMPORTES NO INCLUIDOS EN 'A'	14 Total 'A'				\$22999.71
	15 Costos y gastos soportados por el importador:				
	(a) Comisiones, excepto las de compra.				
	(b) Corretajes.				
	(c) Envases y embalajes.				
	16 Los valores debidamente repartidos de los bienes y servicios suministrados por el comprador, gratuitamente o precio reducido y utilizados en la producción y venta para la exportación de las mercaderías importadas				
	(a) Materiales, componentes, partes y elementos similares incorporados a las mercaderías importadas.				
	(b) Herramientas, matrices, moldes y objetos similares utilizados para la producción de las mercaderías importadas.				
	(c) Materiales consumidos en la producción de las mercaderías importadas.				
	(d) Trabajos de ingeniería, de estudio, artísticos y de diseño, planos y croquis realizados fuera del MERCOSUR y necesarios para la producción de las mercaderías importadas.				
	17 Cánones y derechos de licencia ver apartado 10 (a).				
	18 Producto de cualquier reventa, cesión o utilización posterior que revierta al vendedor - ver apartado 10 (b).				
	19 Costos y gastos HASTA (Lugar de Importación).				
	BUENOS AIRES	DOL	60.00	\$4.283	\$256.98
	(a) Transporte (flete).				
(b) Carga, descarga y de manipulación.					
(c) Seguro..	DOL	54.30	\$4.283	\$232.57	
	20 Total 'B'				\$489.55
C. DEDUCCIONES IMPORTES INCLUIDOS EN 'A'	21 Gastos de transporte interno.				
	22 Intereses de financiación. (Decisión del Comité de Valoración en Aduana del 26/04/84.)				
	23 Gastos relativos a trabajos de construcción, instalación, montaje, mantenimiento y asistencia técnica realizados después de la importación siempre que se distingan del precio pagado o por pagar.				
	24 Derechos y demás tributos a pagar como consecuencia de la importación, o de la venta de las mercaderías.				
	25 Otros gastos				
	26 Total 'C'				\$0.00
	27 Valor declarado (A+B-C)				\$23489.26

TMB Shipper's Name and Address Nombre y Dirección del Expedidor WELSS ROHLI 1605 NW 8; AV CDAD ;UTONOMA D; 33126 -3057160884		Shipper's account Number Número de Cuenta del Expedidor 		Not Negotiable / No Negociable Air Waybill / Guía Aérea (Air Consignment note) issued by (Nota de Consignación Aérea) Emitida por <div style="text-align: right;">7162089830</div>			
Consignee's Name and Address Nombre y Dirección del Destinatario SATO ARGENTINA SA POLA 3166 BS AS CUIT/L 20223260544 1439 -		Consignee's account Number Número de Cuenta del Destinatario 		It is agreed that the goods described herein are accepted in apparent good order and condition (except as noted) for carriage SUBJECT TO THE CONDITIONS OF CONTRACT ON THE REVERSE HEREOF ALL GOODS MAY BE CARRIED BY ANY OTHER MEANS INCLUDING ROAD OR ANY OTHER CARRIER UNLESS SPECIFIC CONTRARY INSTRUCTIONS ARE GIVEN HEREON BY THE SHIPPER, AND SHIPPER AGREES THAT THE SHIPMENT MAY BE CARRIED VIA INTERMEDIATE STOPPING PLACES WHICH THE CARRIER DEEMS APPROPRIATE. THE SHIPPER'S ATTENTION IS DRAWN TO THE NOTICE CONCERNING CARRIER'S LIMITATION OF LIABILITY. Shipper may increase such limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if required. Se acuerda que los bienes descritos aquí están siendo aceptados en buen estado para transporte (con excepción de aquellos expresamente detallados). SUJETO A LAS CONDICIONES DEL CONTRATO QUE FIGURA EN EL REVERSO. TODOS LOS BIENES PUEDEN SER TRANSPORTADOS POR CUALQUIER OTRO MEDIO, INCLUYENDO EL TERRESTRE O CUALQUIER OTRO TRANSPORTE MENOS QUE EL REMITENTE INDIQUE AQUÍ LO CONTRARIO. EL REMITENTE ACEPTA QUE LA CARGA PUEDE SER TRANSPORTADA A TRAVÉS DE UN INTERMEDIARIO, Y QUE PODRÁ SER DETENIDA EN LOS LUGARES EN LOS CUALES EL TRANSPORTADOR O CARRIER DEERE APROPIADO. El remitente puede disminuir el riesgo declarando un valor mas alto para la carga.			
Issuing Carrier's Agent Name and City Agente del Transportador Emisor, Nombre y Ciudad 		Agent's IATA Code Código IATA del Agente 		Account N° N° de Cuenta del Agente Emisor 		Reference Number/Número de Referencia Información Opcional del Embarque 	
Airport of Departure (Addr. of first Carrier) and requested Routing Aerop. de Salida (Dir. Primer Transportador) y Ruta Solicitada 		Airport of Destination / Aeropuerto de Destino BUENOS AIRES		Requested Flight / Date. Datos del Vuelo / Fecha 		Amount of Insurance Monto del Seguro USD 5370.00	
to a By first Carrier Por Primer Transp. Routing and Destination Ruta y Destino BUE		to a by por to a by por Q.G.		Currency Moneda USD		Declared Value for Carriage Valor Declarado para el Transporte USD 5370.00	
Handling Information Información Especial para el Manejo 		Insurance, if Carrier offers insurance, and such insurance is requested in accordance with the conditions hereof, indicate amount to be insured in figures in box marked "Amount of Insurance". Seguro: Si el transportador ofrece seguro, y dicho seguro es pedido de acuerdo con las Condiciones impresas al dorso, indicar monto a ser asegurado en números en casillero "Monto del Seguro"		SCI			

No. of Pieces RCP Cantidad Bultos	Gross Weight Peso Bruto	Kg lb	Rate Class / Clase Tarifa Commodity Rate Item N° Tarifa Especificada Item N°	Chargeable Weight Peso a Cobrar	Rate / Charge Tarifa / Cargo	Total	Nature and Quantity of Goods (incl. Dimensions or Volume) Naturaleza y Cantidad de la Mercancía (incluyendo dimensiones o Volúmen)
1	10.70 KG		10.70			60.00	UNITECH BATCH TERMINAL Cta.IMP: 951374182
1	10.70					60.00	

Prepaid / Pagado		Weight Charge / Cargo por Peso		Collect / A Cobrar		Other Charges / Otros Cargos	
		60.00					
Valuation Charge / Cargo por Valorización							
Tax/Impuesto/Tasa							
Total Other Charges Due Agent / Total Otros Cargos Debido Agente							
Total Other Charges Due Carrier / Total Otros Cargos Debido Transportador							
		60.00					
Total Prepaid / Total Pagado		Total Collect / Total a Cobrar					
Currency Conversion Rates Tipo Cambio Moneda		CC charges in Dest Currency Cargos a Cobrar Moneda Destino					
For Carrier's Use only at Destination Para uso exclusivo Transportador en Destino		Charges at Destination Cargos en Destino		Total collect Charges Total Cargos a Cobrar			

ORIGINAL
DHL EXPRESS (ARGENTINA) S.A.
DHL Express (Argentina) S.A.
 Agente de transporte aduanero N° 30-58011131-5
FERNANDO PABLO CASATI
 Registro 20-25248385-4
MAWB: 14494108525
AVON MATRICULA
FECHA LLEGADA 21/12/11
MANI: 151268F
 29/11/2011
 Executed on (Date)
 Emitida el (Fecha)
 at (Place)
 en (Lugar)
 Signature of Issuing Carrier or its Agent
 Firma del Transportador Emisor o su Agente

ORIGINAL 2 (FOR CONSIGNEE) - (PARA EL CONSIGNATARIO)

NOTICE CONCERNING CARRIERS' LIMITATION OF LIABILITY

THIS CARRIER'S POLICY IS AN ULTIMATE DESTINATION OR STOP IN A COUNTRY OTHER THAN THE COUNTRY OF DEPARTURE. THE MONTREAL CONVENTION OR THE WARSAW CONVENTION MAY BE APPLICABLE TO THE LIABILITY OF THE CARRIER. THEREFORE, 100% OF DAMAGE TO CARGO MUST BE DECLARED IN THE AIRWAYBILL. IN ACCORDANCE WITH THOSE CONVENTIONS SHOULD BE APPLIED TO THE CARRIER'S LIABILITY LIMIT.

CONDITIONS OF CONTRACT

1. This contract and the Notes appearing hereon (ADR)TER includes the air carrier issuing this air waybill and all carriers that carry or undertake to carry the cargo or perform any other service related to such carriage. ADR (or DRAWING RIGHT) (ADR) is a Special Drawing Right as defined by the International Monetary Fund. WARSAW CONVENTION means whichever of the following instruments is applicable to the contract of carriage, the Convention for the Unification of Certain Rules Relating to International Carriage by Air signed at Warsaw, 12 October 1929, that Convention as amended at The Hague on 28 September 1955, that Convention as amended at The Hague 1955 and by Montreal Protocol No. 1, 2, or 4 (1975) as the case may be. MONTREAL CONVENTION means the Convention for the Unification of Certain Rules for International Carriage by Air done at Montreal on 28 May 1999.
2. Carriage is subject to the rules relating to liability established by the Warsaw Convention or the Montreal Convention unless such carriage is not "international carriage" as defined by the applicable Conventions.
 - 2.1 To the extent not in conflict with the foregoing, carriage and other related services performed by each Carrier are subject to applicable laws and government regulations.
 - 2.2 provisions contained in the air waybill. Carrier's conditions of carriage and related rules, regulations, and timetables (but not the times of departure and arrival stated therein) and applicable tariffs of such Carrier, which are made part hereof, and which may be inspected at any airports or other cargo sales offices from which it operates regular services. When carriage is to/from the USA, the shipper and the consignee are entitled upon request to receive a free copy of the Carrier's conditions of carriage. The Carrier's conditions of carriage include, but are not limited to:
 - 2.2.1 limits on the Carrier's liability for loss, damage or delay of goods, including fragile or perishable goods.
 - 2.2.2 claims restrictions, including time periods within which shippers or consignees must file a claim or bring an action against the Carrier for its acts or omissions, or those of its agents.
 - 2.2.3 rights, if any, of the Carrier to change the terms of the contract.
 - 2.2.4 rules about Carrier's right to refuse to carry.
 - 2.2.5 rights of the Carrier and limitations concerning delay or failure to perform service including schedule changes, substitution of alternate Carrier or aircraft and rerouting.
3. The agreed stopping places (which may be altered by Carrier in case of necessity) are those places, except the place of departure and place of destination, set forth on the face hereof or shown in Carrier's timetables as scheduled stopping places for the route. Carriage to be performed hereunder by several successive Carriers is regarded as a single operation.
4. For carriage to which the Montreal Convention does not apply, Carrier's liability limitation for cargo lost, damaged or delayed shall be 10 SDRs per kilogram unless a greater per kilogram monetary limit is provided in any applicable Convention or in Carrier's tariffs or general conditions of carriage.
 - 4.1 Except when the Carrier has extended credit to the consignee without the written consent of the shipper, the shipper guarantees payment of all charges for the carriage due in accordance with Carrier's tariff conditions of carriage and related regulations, applicable laws (including national laws implementing the Warsaw Convention and the Montreal Convention), government regulations, orders and requirements.
 - 4.2 When no part of the consignment is delivered, a claim with respect to such consignment will be considered even though transportation charges thereon are unpaid.
 - 4.3 For cargo accepted for carriage, the Warsaw Convention and the Montreal Convention permit shipper to increase the limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if required.
 - 4.4 In carriage to which neither the Warsaw Convention nor the Montreal Convention applies Carrier shall, in accordance with the provisions set forth in the general conditions of carriage and applicable laws, regulations, orders and requirements, increase the limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if required.
5. Any exclusion or limitation of liability applicable to Carrier shall apply to Carrier's agents, employees and representatives, and to any person whose aircraft or equipment is used by Carrier for carriage and to any person's agents, employees and representatives.
6. Carrier undertakes to complete the carriage with reasonable dispatch. Where permitted by applicable laws, tariffs and government regulations, Carrier may use other carriers, aircraft or modes of transport, without notice but under the responsibility of the shipper. Carrier is authorized by the shipper to select the routing and all intermediate stopping places and to alter, appropriate or to change or delete from the routing shown on the face hereof.
 - 6.1 Receipt by the person entitled to delivery of the cargo with a triplicate shall be prima facie evidence that the cargo has been delivered in good condition and in accordance with the contract of carriage.
 - 6.1.1 In the case of loss of, damage to, or delay to cargo, a written complaint must be made to Carrier by the person entitled to delivery. Such complaint must be made:
 - 6.1.1.1 in the case of damage to the cargo, immediately after delivery of the damaged cargo and the latest within 14 days from the date of receipt of the cargo.
 - 6.1.1.2 in the case of delay, within 14 days from the date on which the cargo was received or the disposal of the person entitled to delivery.
 - 6.1.1.3 in the case of non-delivery of the cargo, within 120 days from the date of issue of the air waybill, or if an air waybill has not been issued, within 120 days from the date of receipt of the cargo by transportation to the carrier.
 - 6.1.2 Such complaint must be made to the Carrier whose air waybill was issued, to the first Carrier, or to the last Carrier or to the Carrier who performed the carriage during which the loss, damage or delay took place.
 - 6.1.3 Unless a written complaint is made within the time limits specified in 6.1.1, no action may be brought against Carrier.
 - 6.1.4 Any rights to damages against Carrier shall be extinguished unless an action is brought within two years from the date of arrival at the destination or from the date on which the aircraft ought to have arrived, or from the date on which the carriage stopped.
7. Shipper shall comply with all applicable laws and government regulations of any country to which the cargo may be carried, including those relating to the packing, carriage or delivery of the cargo, and shall furnish such information and attach such documents to the air waybill as may be necessary to comply with such laws and regulations. Carrier is not liable to shipper and shipper shall indemnify Carrier for loss or expense due to shipper's failure to comply with this provision.
8. No agent, employee or representative of Carrier has authority to alter, modify or waive any provision of this contract.

ADUANA DE: 073 - OP.EZEIZA

DECLARACION DE IGNORAR CONTENIDO

CUIT	30-64497347-2	CUIT	20-22326054-4
IMPORTADOR	Registro N°	DESPACHANTE	Registro N°
SATO ARGENTINA S.A.	30-64497347-2	PEREZ JUAN MANUEL	20-22326054-4

Conforme las facilidades que otorga el Artículo 221 del Código Aduanero declara ignorar condiciones de la mercadería amparada por el CONOCIMIENTO N° 62089830

MARCAS	SIN MARCAS
NUMEROS	1/1

OTRAS CARACTERISTICAS:

MEDIO TRANSPORTADOR		PAQUETE N°	BANDERA
AVION		11073MANI151268F	ARGENTINA
PUERTO DE PROCEDENCIA	CODIGO	PUERTO DE TRANSBORDO	CODIGO
FECHA ENTRADA	GIRO	FECHA ENT. DEPOSITO	FECHA
02/12/2011	BODEGA IMPO/EXPO EZEIZA	05/12/2011	05/12/2011

CERTIFICACION DE FIRMA

JUAN MANUEL PEREZ
DESPACHANTE DE ADUANA
REG. 20-22326054-4

VICTOR E. MUNIZ
APODERADO
CUIT 20-25561375-9

CRUCE

CONFORME

Firma y Sello

TOMA DE CONTENIDO

FECHA INICIACION

06/12/12

FECHA FINALIZACION

06/12/12

PRECINTOS EMPLEADOS: Nros. 3103506 / 508.

Firma y Aclaración Despachante

Firma y Aclaración Depositario

Firma y Sello Guarda

SOLICITUD DE DESTINACION

TIPO DE DOCUMENTO (*)				
D	S.D.A.	DIT		
N°				

FECHA INICIACION

(*) Señalar con X lo que corresponda.

Firma y Sello

PROCEDIMIENTO PARA EL CASO DE NO HABERSE SOLICITADO DESTINACION ADUANERA

Transcurrido el plazo legal sin constancias de haberse solicitado destinación, publíquese en Boletín de esta Dirección General de Aduanas en la forma establecida.

1° Publicación Boletín D.G.A. N° Fecha:/...../.....

2° Publicación Boletín D.G.A. N° Fecha:/...../.....

3° Publicación Boletín D.G.A. N° Fecha:/...../.....

Cumplido los sesenta (60) días desde la 3° publicación gírese a la División Rezagos y Comercialización.

--	--	--

Firma y Sello

A LA DIVISION REZAGOS Y COMERCIALIZACION

Procédase a la comercialización de las mercaderías en los términos del artículo 417 de la Ley 22415 y Decreto N° 8598/67, previa verificación, clasificación y valoración de oficio. **PREVIAMENTE OFICIALICESE.**

--	--	--

Firma y Sello Jefe

DIVISION REZAGOS Y COMERCIALIZACION**SECCION REZAGOS**

Registrado:

--	--	--

Firma y Sello Jefe

DIVISION VERIFICACION

Se adjunta Planilla de verificación y aforo, con el valor base de subasta de las mercaderías a fs.

--	--	--

Firma y Sello

DIVISION REZAGOS Y COMERCIALIZACION**SECCION COMERCIALIZACION**

- ☐ Se adjunta Planilla de Entrega N° girada al Banco Ciudad de Buenos Aires con fecha fs.....).
- ☐ Se agrega Acta de Destrucción N° de fecha (fs.).
- ☐ Se procedió a la Subasta bajo sobre según acta N° de fecha
- ☐ Se dispuso la Adjudicación Directa por Resolución N° D.G.A. de fecha
- ☐ Se agrega la fs. planilla producido de comercialización

--	--	--

Nota: Señalar con X lo que corresponda.

Firma y Sello Jefe

ADMINISTRACION PUERTO DE BUENOS AIRES

Se agrega a fs. liquidación de Servicios Portuarios.

--	--	--

Firma y Sello Aclaratorio

DEPARTAMENTO OPERATIVA CAPITAL**DIVISION IMPORTACION**

Sección Liquidaciones

Se formulo cargo N°, cuyo duplicado se agrega a fs. debidamente tabulado. (Diferencias de tributos y multas 2%).

Se remite al Departamento Económico Financiero a los fines de su competencia con un total fs.

--	--	--

Firma y Sello Jefe

Juan Manuel Perez


De: Accounting@satoamerica.com
Enviado el: miércoles, 09 de noviembre de 2011 16:58
Para: paulam@nodos.com.ar; juanmanuel.perez@linealsoluciones.com
Asunto: SATO Invoice_PO#:000600000085.pdf

Datos adjuntos: 30605837_PO#_000600000085.pdf



30605837_PO#_00
0600000085.pdf ...

Attached is your original invoice. Please note your Invoice number is referenced in the Subject Line and also on the attached document. Please contact SATO Accounting Dept should you have any questions: 704-644-1650. Thank you!


JUAN MANUEL PEREZ
SATO ARGENTINA S.A
APODERADO


JUAN MANUEL PEREZ
DESPACHANTE DE ADUANA
REG. 20-72 6054-4
VICTOR E. MUNIZ
APODERADO
CUIT 20-25581375-9


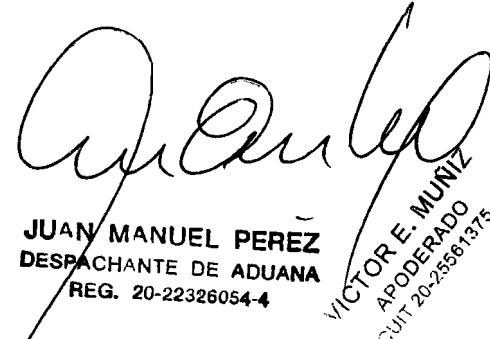

SATO America Inc.
10350-A Nations Ford Road, Charlotte, NC 28273
Tel: (704) 644-1650 Fax: (704) 644-1662

ORIGINAL INVOICE

Bill To : SATO ARGENTINA S.A. (SAS)
POLA3166
ATTN. PAULA MARTINEZ
BUENOS AIRES C1439ENL
ARGENTINA

Ship To : SATO ARGENTINA S.A. (SAS)
POLA3166
ATTN. PAULA MARTINEZ
BUENOS AIRES
ARGENTINA C1439ENL

Invoice No.	30605837
Date	09-NOV-2011
Customer No.	130841
Customer PO No.	000600000085
Sales Person	Corporate
Payment Terms	Net 120
Shipment Mode	
Our Reference No	
Incoterms	FCA
Page	1 of 1

Line	Part Number/Description	Qty	UOM	Unit price	Amount	Tax
1	Y30301800049 HT630-A000BADG, UNITECH BATCH TERMINAL, 2.5MB, LASER W Replaces Part No.:	15	EA	358.00	5,370.00	0.00
<p>PRESENTADO A DUANA EZEIZA</p> <p> JUAN MANUEL PEREZ SATO ARGENTINA S.A APODERADO</p> <p> JUAN MANUEL PEREZ DESPACHANTE DE ADUANA REG. 20-22326054-4</p> <p> VICTOR E. MUNIZ APODERADO CUIT 20-23561375-9</p>						
Freight Charges -						
Ship Method:					Line Total	5,370.00
Ship Date :					Tax	0.00
Waybill					Grand Total	5,370.00
Tracking :						

We swear the information contained herein is valid and true

Responsibly

Remit To: SATO America Inc.
Dept. AT 952046
Atlanta, GA 31192-2046
Tel: (704) 644-1650 Fax: (704) 644-1662



Buenos Aires, 10 de noviembre de 2011.

Sres.
A.F.I.P./ D.G.A.
Aduana de Ezeiza
Div. Verificación
Presente

Ref.: Factura comercial Nro. 30605837

Por medio de la presente tenemos el agrado de dirigirnos a ustedes con el objeto de poner en vuestro conocimiento el detalle de la mercadería que comprende la factura comercial de referencia, emitida por nuestro proveedor Sato America Inc.:

- Colector de datos – lector de código de barras – (código de barras y códigos de barras con caracteres alfa), marca Unitech, modelo HT630. El mismo se encuentra diseñado en un formato de sellado ambiental IP54 para usos industrial en ambientes desfavorables, el mismo se presenta con su driver de instalación y cable de comunicación, el cual por medio del utilitario PTCOMM MANAGER permite la comunicación de este periférico con una unidad automática de procesamiento de datos a fin de poder visualizar y editar los datos colectados de código barras a los fines de poder llevar inventarios y administrar inventarios en la unidad automática de procesamiento electrónico de datos.

Cantidad: 15 Valor unitario: USD 358,00 Valor total: USD 5370,00

Sin otro particular aprovechamos la ocasión para hacerles llegar nuestros atentos saludos.


Ing. Ricardo Benvegnú
Vicepresidente
SATO ARGENTINA S.A.

SALIDA DE ZONA PRIMARIA ADUANERA

AFIP DGA		AJUANA DE EZEIZA		FECHA 14-12-2011		104947448	
IMPORTADOR - EXPORTADOR SATO ARGENTINA SA			CUIF N° 30644973472		DESPACHANTE / AGENTE TRANSPORTE ADUANERO JUAN MANUEL PEREZ		20223260544
TIPO DE LA DESTINACION - SUBREGIMEN importacion a consumo		ANO - AD 110731C04236159B		TIPO - N° REG 1		DOCUMENTO DE EXPORTACION XXX62089830	
PRECEDENTE MANIFIESTO 11073MDES151268F		MARCAS Y NUMEROS 1		TOTAL BULTOS 10,700		RESOLUCION B1	
CAMION - TRACTOR CZX297		ACOPADO / SEMI PRECINTOS		DATOS DEL VEHICULO AUTOMOTOR - DOMINIO 10,700		DEPARTAMENTO DE ORIGIN B1	
NOMBRE Y APELLIDO VERTO WALTER			TIPO Y N° DOCUMENTO DNI-27627144		DATOS DEL CONDUCTOR 27627144		
NOMBRE Y APELLIDO VERTO WALTER			TIPO Y N° DOCUMENTO DNI-27627144		DATOS DEL PORTADOR 27627144		

ESTE CERTIFICADO SERA EXHIBIDO A LAS AUTORIDADES DE CONTROL QUE LO REQUIERAN PARA ACREDITAR LA PROCEDENCIA DE LAS MERCANCIAS EN EL MOMENTO DE LA SALIDA DE LA ZONA PRIMARIA ADUANERA.

ADVERTENCIAS: El caso de ser necesario para la sustitucion de un vehiculo o documento, el interesado debera ser la autoridad competente para el caso, la cual debera ser informada por escrito, para que pueda ser informada a la autoridad policial para que pueda ser informada a la autoridad de la zona primaria aduanera.

El caso de ser necesario para la sustitucion de un vehiculo o documento, el interesado debera ser la autoridad competente para el caso, la cual debera ser informada por escrito, para que pueda ser informada a la autoridad policial para que pueda ser informada a la autoridad de la zona primaria aduanera.

ORIGINAL PARA EL CONDUCTOR / PORTADOR